

A nyelvtörvény következmények

Ukrajna se nem annyira nyugat-párti, se nem liberális [*Zo pro-westers is Oekraïne niet, laat staan liberaal (10/2)*] című véleménycikkben Don Kalb és Volodymyr Ischenko szerzők jogosan állítja, hogy az orosz nyelv státuszát korlátozzák Ukrajnában. A valóság az, hogy az orosz nem az egyetlen nyelv, amelynek státuszát korlátozták. Közvetlenül az Európai Unióval kötött társulási szerződés ratifikálását követően, 2017-ben Ukrajnában egy nyelvtörvényt vezettek be, amely a korábban társhivatalos regionális nyelvek szabad használatát ellehetetlenítette. Érdekes részlet, hogy a szóban forgó nyelvtörvény ellentétes azokkal az európai értékekkel, amelyekre oly gyakran hivatkoztak a társulási szerződés hívei az Ukrajna-referendummal kapcsolatos nyilvános vitákban. A nyelvtörvény szerint ezeknek a regionális nyelveknek a szabad használata nem engedélyezett a közigazgatásban, kereskedelemben, egészségügyi ellátásban, igazságszolgáltatásban, rendőrségi munkában és a médiában, tehát használatuk a magánszférára korlátozódik. A nem-ukrán nyelven történő pedagógiai munkának a lehetősége is az általános iskolai tanulmányokra korlátozódik. Bár ez a törvény az orosz anyanyelvűeket célozza meg, az Ukrajna területén élő magyarok, románok, lengyelek egyszerűen járulékos vesztesei az ukrán-orosz konfliktusnak.

Gabor Landman

Amsterdam

Megjelent az NRC-ben 12 február 2022

https://language-rights.eu/12022022_TAALWET_OEKRAINE_NRC.pdf

